



CONTRAT/CONTRACT

ENTRE/BETWEEN

LE PETIT CHAPERON ROUGE GARDERIE FRANCOPHONE

- | | |
|--|---------|
| <input type="checkbox"/> 250 Chemin Gainsborough, Toronto, Ontario | M4L 3C6 |
| <input type="checkbox"/> 419 Avenue Coxwell, Toronto, Ontario | M4L 3B9 |
| <input type="checkbox"/> 755 Chemin Royal York, Etobicoke, Ontario | M8Y 2T3 |
| <input type="checkbox"/> 80 Queensdale, Toronto, Ontario | M4J 1Y3 |

ET/AND

PARENT/TUTEUR POUR L` (LES) ENFANT(S) SOUS-SIGNÉ(S)
PARENT'S /GUARDIAN'S UNDERSIGNED CHILD

Contrat de garde pour l` (les) enfant(s) nommé(s):

Daycare contract for child(ren) named: _____

Je soussigné(e), reconnais avoir lu le Guide à l`usage des Parents.

I, UNDERSIGNED RECOGNIZE AND HAVE READ THE PARENT HANBOOK.

JE M`ENGAGE À RESPECTER TOUS LES RÈGLEMENTS DE LA GARDERIE LE PETIT CHAPERON ROUGE ET À ME CONFORMER AUX POLITIQUES DE LA CORPORATION TELS QUE CES RÈGLEMENT ET POLITIQUES SONT ÉCRITS DANS LE GUIDE OU AILLEURS OU ULTÉRIEUREMENT MODIFIÉS.

I AGREE TO RESPECT ALL DAYCARE RULES AND TO CONFORM TO ALL CORPORATION POLICIES AND RULES AS DESCRIBED IN THE PARENTS HANBOOK OR ELSEWHERE OR SUBSEQUENTLY MODIFIED.

J`ACCEPTÉ DE DÉFRAYER LES COÛTS ENCOURUS POUR LA GARDE DE MON(MES) ENFANT(S) SELON LES TARIFS EN VIGUEUR ACTUELLEMENT, QUI PEUVENT ÊTRE MODIFIÉS ULTÉRIEUREMENT.

I AGREE TO PAY DAYCARE FEES FOR MY CHILD(REN) IN REGARDS TO ACTUAL FEES AND MODIFIED FEES.

Parent / Tuteur
Parent/Guardian

Signature de la Directrice de la Garderie
Daycare Supervisor Signature

Date

Date

Ces politiques ont été approuvées par le Conseil d`administration de la garderie en date du 3 avril 2009. Les modifications ultérieures vous seront transmises.

These policies were approved by the Board of Directors of the daycare on April 3rd, 2009. Forward modifications will be transmitted to you.